



CHAMER VOLKSFEST

Meine Heimat

WIR BITTEN ZUM
Mittagstisch

MONTAG BIS MITTWOCH
VON 11:00 BIS
14:00 UHR

73. CHAMER VOLKSFEST

PROGRAMM VOM

29. JULI BIS 6. AUGUST 2023

Der Treffpunkt für Alle!





O'zapft is



PROGRAMM 73. CHAMER VOLKSFEST



SAMSTAG – 29.07. ERÖFFNUNGSTAG

- 14:00 – 24:00 UHR** Volksfest- und Festzeltbetrieb
- 17:30 UHR** Standkonzert auf dem Marktplatz mit der Stadtkapelle Kolpingmusik Cham
- 18:00 UHR** Aufzug zum Festplatz
- 18:30 UHR** Bieranstich und Eröffnung des 73. Chamer Volksfestes
- 19:00 – 23:30 UHR** Festzeltstimmung mit „Erwin und die Heckflossen“

SONNTAG – 30.07. NACHT DER TRACHT

- 10:30 – 13:00 UHR** Frühschoppen mit „De kloane Blossmuse“
- 12:00 – 24:00 UHR** Volksfestbetrieb
- 13:00 – 19:00 UHR** Volkstümliche Unterhaltungsmusik mit „Bayern-Life“
- 19:00 – 23:30 UHR** Festzeltstimmung mit „Waidler Power“

MONTAG – 31.07.

TAG DER WELTENBURGER KLOSTERBRAUEREI

- 11:00 – 14:00 UHR** **NEU:** Mittagstisch
- 13:00 – 18:00 UHR** Biervorkostungen im Studentakt in der Brauereibox
- 14:00 – 24:00 UHR** Volksfest- und Festzeltbetrieb
- 18:00 – 18:30 UHR** Totengedenken am Friedhof Cham mit der Stadtkapelle Kolpingmusik Cham
- 19:00 – 23:30 UHR** Partystimmung mit der Band „Hoab“



DIENSTAG – 01.08. TAG DER BETRIEBE, BEHÖRDEN UND VEREINE

- 11:00 – 14:00 UHR** **NEU:** Mittagstisch
- 14:00 – 24:00 UHR** Volksfest- und Festzeltbetrieb
- 19:00 – 23:30 UHR** Festzeltstimmung mit den „Perlhütter Musikanten“
Bierfestsstimm-Wettbewerb
Verlosung von 300 Künstler-Krügen
Sonderprägung 73 Jahre Chamer Volksfest

MITTWOCH – 02.08. FAMILIEN- UND KINDERTAG / AM ABEND GOASSMASS-DAY

- 11:00 – 14:00 UHR** **NEU:** Mittagstisch
- 14:00 – 18:30 UHR** Kindernachmittag mit ermäßigten Preisen bei allen Fahrgeschäften
- 15:00 – 16:30 UHR** Kinder-Mitmach-Konzert-Party mit Larissa und Caro von der DONIKKL Crew im Festzelt
- 19:00 – 23:30 UHR** Festzeltstimmung mit der Partyband „Narrisch“



DONNERSTAG – 03.08. TAG DER STÄDTE UND GEMEINDEN / BRILLANT-FEUERWERK

- 14:00 – 24:00 UHR** Volksfest- und Festzeltbetrieb
- 19:00 – 22:30 UHR** Festzeltstimmung mit der Stadtkapelle Kolpingmusik Cham
- 22:30 UHR** Großes Brillantfeuerwerk



FREITAG – 04.08. TAG DER SENIoren

- 14:00 – 24:00 UHR** Volksfest- und Festzeltbetrieb
- 14:00 – 18:30 UHR** Tag der Senioren mit dem „Osserwinkler Duo“ / Kaffee und Kuchen
- 19:00 – 23:30 UHR** Partystimmung mit der Band „Kasplattnrocke“

SAMSTAG – 05.08. BAYRISCH ROCKEN

- 14:00 – 24:00 UHR** Volksfest- und Festzeltbetrieb
- 14:00 – 19:00 UHR** Volkstümliche Unterhaltung mit den „Chambtaler'n“
- 19:00 – 23:30 UHR** Festzeltstimmung mit der Partyband „Rotzlöffl“



SONNTAG – 06.08. 55. INTERNATIONALES MUSIKFEST „KLINGENDES CHAM 2023“

- AB 08:00 UHR** 26. Kirchenmusik-Sonntag „Erst die Maß und dann die Maß“ – Festliche Bläsergottesdienste in allen Pfarreien der Stadt – bei allen Gottesdiensten am „Kirchenmusik-Sonntag“
- 10:30 – 13:00 UHR** Frührschoppen im Festzelt mit „De kloane Blasmus“
- 12:00 – 24:00 UHR** Volksfestbetrieb
- 13:30 UHR** Aufstellung zum Festzug (Bahnhofstraße)
- 14:00 UHR** Großer Festzug mit Spielmannszügen und Blaskapellen – Musiker – Böllerschützen Jubelvereine mit Festfolge – Trachten- und Schützenvereine
- ca. 14:45 UHR** Fahneinmarsch und Begrüßung der Vereine im Festzelt – Ehrenmarsch für die Jubelvereine
- 17:30 – 23:30 UHR** Festzeltstimmung zum Festausklang mit der „Blaskapelle Süß“ aus Rinchnach





MUSIKPROGRAMM FESTZELT



SAMSTAG – 29.07.

- 17:30 UHR** Standkonzert auf dem Marktplatz
mit der Stadtkapelle Cham
- 18:00 UHR** Aufzug zum Festplatz
- 19:00 – 23:30 UHR** „Erwin und die Heckflossen“

SONNTAG – 30.07.

- 10:30 – 13:00 UHR** Frühschoppen mit „De kloane Blossmuse“
- 13:00 – 19:00 UHR** Volkstümliche Unterhaltungsmusik
mit „Bayern-Life“
- 19:00 – 23:30 UHR** „Waidler Power“



MONTAG – 31.07.

- 19:00 – 23:30 UHR** Band „Hoabß“

DIENSTAG – 01.08.

- 19:00 – 23:30 UHR** „Perlhütter Musikanten“



MITTWOCH – 02.08.

- 15:00 – 16:30 UHR** Kinder-Mitmach-
Konzert-Party mit
Larissa und Caro von der DONIKKL Crew
- 19:00 – 23:30 UHR** Partyband „Narrisch“

DONNERSTAG – 03.08.

- 19:00 – 22:30 UHR** Stadtkapelle Kolpingmusik Cham

FREITAG – 04.08.

- 14:00 – 18:30 UHR** „Osserwinkler Duo“
- 19:00 – 23:30 UHR** Band „Kasplattnrocker“



SAMSTAG – 05.08.

- 14:00 – 18:30 UHR** Unterhaltung mit den „Chambtaler'n“
- 19:00 – 23:30 UHR** Partyband „Rotzlöffl“

SONNTAG – 06.08.

- 10:30 – 13:00 UHR** Frühschoppen mit „De kloane Blossmuse“
- 17:30 – 23:30 UHR** Festausklang mit der „Blaskapelle Süß“
aus Rinchnach



Programmänderungen vorbehalten

GRUSSWORT CHRISTIAN PLÖTZ 1. VORSITZENDER VOLKSFESTVEREIN CHAM



Sehr geehrte Damen und Herren, verehrte Gäste,

das **73. Chamer Volksfest 2023** wirft seine Schatten voraus. Die Verantwortlichen des Volksfestvereins haben das Volksfest unter das Motto **„Altes bewahren und Neues wagen“** gestellt. Mit der Bayern Event GbR haben wir mit Jürgen Schützenmeier und Claus Männer zwei erfahrene Festwirte an unserer Seite, welche dem Volksfest 2023 erstmals ihren Stempel aufdrücken. Zudem liefert die Weltenburger Kloster Brauerei zum ersten Mal ihr süffiges Festbier. Wie in den Vorjahren sorgt die Festküche Hendl Ernst für das leibliche Wohl.

Das Fest beginnt dieses Jahr erstmalig an einem Samstag. Neben Altbewährtem, wie dem Tag der Betriebe und Behörden am Dienstag, 1.8., dem Tag der Städte und Gemeinden mit Brillantfeuerwerk am Donnerstag 3.8. und dem Musikfest **„Singendes, klingendes Cham“** am Sonntag, 6.8. sorgen zahlreiche Neuerungen für attraktive Rahmenbedingungen. Besonders hervorheben möchte ich den **Mittagstisch** von Montag, 31.7. bis Mittwoch, 2.8. jeweils von 11 bis 14 Uhr im Festzelt mit attraktiven Essensangeboten zu vergünstigten Preisen. Die DONIKKL Crew wird beim **Kinder- und Familiennachmittag** am Mittwoch, 2.8. mit einem Mitmach-Konzert im Festzelt insbesondere unsere kleinen Gäste unterhalten und erfreuen.

Herzlich einladen und begrüßen möchte ich am Freitag, 4.8. alle Bürgerinnen und Bürger ab 70 Jahre zum **Tag der Senioren**, Aktionstage wie die **Nacht der Tracht** am Sonntag, 30.7., ein **Aktionstag der Klosterbrauerei Weltenburger**, ein **Bierfass-Stemmwettbewerb** beim Tag der Betriebe und ein **Bayerischer Rockabend** am Samstag, 5.8. sorgen bei Jung und Alt für beste Unterhaltung.

Darüber hinaus steht natürlich wieder ein toller Vergnügungspark mit zahlreichen Attraktionen auf dem Festplatz parat. Einen weiteren Höhepunkt bildet zum Abschluss des Volksfestes unser 55. Internationales Musikfest **„Klingendes Cham 2023“** zudem wir sicherlich wieder zahlreiche Musik- und Brauchtumsgruppen sowie nahezu 2.000 Teilnehmer in Cham begrüßen können. Ein echtes Erlebnis, nicht nur für die Freunde der Musik.

Ich wünsche allen Beteiligten, vor allem aber den Schaustellern und Fieranten, sowie Ihnen, liebe Gäste, einen heiteren und angenehmen Aufenthalt und uns allen ein zünftiges und harmonisches **73. Chamer Volksfest 2023**.

Wir freuen uns auf Ihren Besuch.

Christian Plötz
1. Vorsitzender Volksfestverein Cham

GRUSSWORT MARTIN STOIBER ERSTER BÜRGERMEISTER STADT CHAM



Liebe Bürgerinnen und Bürger aus Stadt und Landkreis,
sehr verehrte Gäste, liebe Kinder,

ereignisreiche Tage stehen der Stadt ins Haus: mit Beginn des Volksfestes startet Cham in die beliebte „fünfte“ Jahreszeit. Manche sagen, es sei die schönste im Jahresverlauf.

Das ist wohl der Tatsache geschuldet, dass dieses Fest Besucher aus Stadt, Landkreis und weit darüber hinaus anzieht. Nicht wenige Gäste nehmen für diese spezielle Volksfest-Atmosphäre eine weite Anreise in Kauf. Unsere Urlauber sind Bürgerinnen und Bürger auf Zeit – sie suchen Begegnung und finden sie hier. An den Festtagen pulsiert das Leben in Cham und somit bieten sich zahlreiche Möglichkeiten, alte Bekanntschaften aufzufrischen und neue zu schließen.

Die Kreis- und Hochschulstadt genießt ihre Rolle als Gastgeber in vollen Zügen und erfüllt sie mit Bravour. Ob bei einer gemütlichen Brotzeit im Festzelt, beim Schunkeln zur Blasmusik oder beim Flanieren übers Freigelände: Hier findet jeder schnell Anschluss, kann ungezwungen mitfeiern und die Seele baumeln lassen.

Dieses Fest bringt Menschen – ungeachtet aller Unterschiede – zusammen. Das macht es im Hinblick auf die aktuelle Situation in Europa so wertvoll. In dieser Atmosphäre werden aus Fremden schnell Freunde. Weil hier nicht zählt, woher sie kommen, sondern allein die Tatsache, dass sie da sind und mit uns feiern!

Seien Sie alle aufs Herzlichste eingeladen, erleben Sie bei uns in Cham wertvolle Begegnungen, wunderbare Stunden und innige Gastfreundschaft. Kurzum: **Fühlen Sie sich bei uns wie zuhause – ein Prosit der Gemütlichkeit!**

Ihr
Martin Stoiber
Erster Bürgermeister



Foto: Ariane Klingseisen



SCHAUSTELLERÜBERSICHT

FAHRGESCHÄFTE – KARUSSELLE

AUTOSCOOTER	Autoscooter
BAYERN BREAKER NR. 1	Breakdancer Karussell
KINDER-FLUG	Kinder-Rundfahrtgeschäft
KINDER-TRAUM-SCHLEIFE	Kinderkarussell
GOLD-RUSHER	Kinderachterbahn



STANDGESCHÄFTE – AUTOMATEN

FUN-ZONE	Greifautomat
GLÜCKSBASAR	Losverkauf
HELIUM LUFTBALLONS	Luftballons
MAGIC BALL	Ballwerfen
CRAZY BALL	Wasserball
POWER GAMES	Kugelstechen
SCHÜTZENHAUS	Schießstand
ZUM JAGASTANDL	Schießstand



ESSEN UND TRINKEN



DEFTIG

BROTZEITM & BIERSTADL	Grillspezialitäten mit Biergarten
FISCHBRATEREI BABEL	Fischspezialitäten
HENDL ERNST	Bierzeltbewirtung
MAIS MAN	Maiskolben und Baguette
SCHÄFER'S BACKHAUS	Backwaren
SNACK BAR	Pizza und Baguette



SÜSS

EIS CLOWN	Eis Milchshakes Eiskaffee, etc.
HAIMERL'S SPEZIALITÄTEN	Süßigkeiten Früchte Nüsse Eis
SCHÄFER'S BACKHAUS	Süße Backwaren
SNACKBAR	Crêpes



GETRÄNKE

SNACK BAR	Alkoholfreie Getränke
SCHÄFER'S BACKHAUS	Kaffee Limo Säfte Sekt Pils
WEISSBIER-STODL	Bier Alkoholfreie Getränke

... und natürlich eine große **ESSENS- UND GETRÄNKE-AUSWAHL im Bierzelt mit Biergarten!**



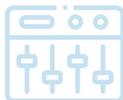


PROGRAMM „WEISSBIER-STODL“

SAMSTAG – 29.07. AB 14:00 UHR GEÖFFNET

AB 14:00 UHR Festauftritt mit „d'Aubergler“

AB 21:00 UHR Hüttenparty mit DJ Bi(e)rdy



SONNTAG – 30.07. AB 10:30 UHR GEÖFFNET

AB 10:30 UHR Weißwurst-Frühstück

AB 16:00 UHR Musikalische Unterhaltung „d'Wemocha Buam“

AB 21:00 UHR Hüttenparty

MONTAG – 31.07. AB 14:00 UHR GEÖFFNET

AB 21:00 UHR Hüttenparty

DIENSTAG – 01.08. AB 14:00 UHR GEÖFFNET

AB 16:00 UHR Musikalische Unterhaltung „d'Kerschgeist Briada“

AB 17:00 UHR Siegl's Grill-Spezialitäten auf Holzkohle

AB 21:00 UHR Hüttenparty mit DJ Bi(e)rdy

MITTWOCH – 02.08. AB 14:00 UHR GEÖFFNET

AB 14:00 UHR Kindernachmittag
mit „Alex auf seiner Steirischn“

AB 21:00 UHR Hüttenparty

DONNERSTAG – 03.08. AB 14:00 UHR GEÖFFNET

AB 16:00 UHR Musikalische Unterhaltung „Bayerwald Sterndal“

AB 21:00 UHR Hüttenparty mit DJ Rally

FREITAG – 04.08. AB 14:00 UHR GEÖFFNET

AB 16:00 UHR Musikalische Unterhaltung „Stoabeißer“

AB 21:00 UHR Hüttenparty mit DJ Knoerz

SAMSTAG – 05.08. AB 14:00 UHR GEÖFFNET

AB 16:00 UHR Musikalische Unterhaltung „Kapella Rustica“

AB 21:00 UHR Hüttenparty mit DJ Knoerz

SONNTAG – 06.08. AB 10:30 UHR GEÖFFNET

AB 10:30 UHR Weißwurst-Frühstück

AB 16:00 UHR Musikalische Unterhaltung „Bayerwald Sterndal“

AB 21:00 UHR Abschlussparty mit DJ Bi(e)rdy

Tischreservierungen nur am Tag der Betriebe 19.06.2023 unter:

0171 / 69 83 769

Programmänderungen vorbehalten



TISCHE – BIEMARKEN

FESTWIRT

Jürgen Schützenmeier, Bayern Event GbR
Junkersstraße 11, 93055 Regensburg



TISCHRESERVIERUNG

Tischreservierungen in den Boxen oder im hinteren Mittelschiff
möglich. Reservierungswünsche bitte an
reservierung@bayern-event.com oder über die Website
<https://bayern-event.com/reservierung/>

BIER- UND ESSENSMARKEN

Der Ankauf von Bier- und Essensmarken kann während
des Festes im Festbüro sowie bereits im Vorfeld bei der
Stadt Cham, Tourist-Info, Kirchplatz 1, 93413 Cham unter
der Telefonnummer **09971 / 8579-410** oder über die E-Mail
info@schuetzenmeier.net erfolgen.



BAYERN EVENT

Festzeltbetrieb & Veranstaltungslogistik



www.chamer-volksfest.de



VOLKSFESTKRUG 2023

EIN SYMBOL DER BEGEGNUNG „VOLKS-FEST-KRUG“



Dieses Jahr findet zum **73. Mal** ein **Volksfest** in der Stadt Cham statt, nachdem es in den Corona-Jahren 2020 und 2021 ausfallen musste.

Vor 75 Jahren, also genau vor einem Dreivierteljahrhundert, beschäftigten sich die Bürgerinnen und Bürger unserer Stadt mit dem Gedanken, nach dem 2. Weltkrieg wieder ein Volksfest zu gestalten. Dies mündete im Jahr 1949 in der Gründung des Volksfestvereins und in der Abhaltung des ersten Chamer Volksfestes nach dem 2. Weltkrieg.

Die damalige Zielsetzung lautete, den Lebensmut sowie die Lebensfreude nach den sorgenvollen und entbehrungsreichen Kriegsjahren wieder zu wecken und zu fördern und darüber hinaus auch einen angemessenen Beitrag zur Wiederbelebung der Wirtschaft in unserer alten Handelsstadt zu leisten ... Um diese Gedanken und das Wirken zu würdigen, haben die Verantwortlichen des Volksfestvereins als Motto für den diesjährigen Volksfestkrug das Thema „**Volks-Fest**“ auserkoren.

Der Künstler Fritz Maier wurde vom Volksfestverein beauftragt, das Motto als Motiv für den diesjährigen Volksfestkrug umzusetzen und als Ergebnis kann ein Krug präsentiert werden, welcher für alles steht, was ein erfolgreiches Volksfest ausmacht:

Der Künstler beschreibt seine Gedanken wie folgt:

„Hier spielt die Musik.

Zünftiges für die älteren Herrschaften

Und für die Jungen – fetziges, dass sich die Bänke biegen.

Die Fahrgeschäfte brummen, den Kindern macht's Spaß

und für den Zamperl gibt's auch was!

Durch die Straßen wehen die Fahnen beim „Klingenden Cham“,

die Starken messen sich beim „Fassl-Stemmen“,

die Trachtenpaare fiebern der Prämierung entgegen

und manch einer verschenkt (s)ein Herz.“

Ein Prosit der Gemütlichkeit.

Ein Fest der Begegnung,

halt – ein richtiges „Volks-Fest“.



LOSZETTEL

ZUR VERLOSUNG VON 30 KÜNSTLERKRÜGEN MIT JE EINER FREIMASS



Wann fand das erste Chamer Volksfest statt?

IM JAHR 1948	IM JAHR 1949	IM JAHR 1950
-----------------	-----------------	-----------------

Vorname
Nachname
Straße / Hausnummer
PLZ / Wohnort

Den Teilnahmechein bitte bei der Stadt Cham abgeben oder mit Kuvert einsenden an: **Stadt Cham | Marktplatz 2 | 93413 Cham**

Einsendeschluss: **26. Juli 2023**

Die Gewinner werden in der örtlichen Tagespresse bekannt gegeben. Der Rechtsweg ist ausgeschlossen.

Auf geht's zum 73. Chamer Volksfest ...

denn da spielt die Musik!

Teilnahmechein hier abtrennen



Servus in Cham

WIR FREUEN UNS AUF EUCH

INFORMATIONEN

Alle weitere Infos rund um die Feste in Cham finden

Sie unter: www.chamer-volksfest.de



ANREISE

Adresse Festgelände:

Further Straße 17 – 93413 Cham

Nähere Infos zu Parkmöglichkeiten und eine detaillierte
Anfahrtsbeschreibung finden Sie auf unserer Website
unter: www.cham-volksfest.de/anfahrt

KONTAKT

Weitere Anfragen, Lob und Kritik können Sie uns per
E-Mail zusenden. Wir freuen uns auf Ihre Nachricht.

service@cham-volksfest.de



 @CHAMERVOLKSFEST

 #CHAMERVOLKSFEST

**BAYERN
EVENT**
Festzeltbetrieb & Veranstaltungslogistik

ANNO 1050
**Weltenburger
Kloster**

DIE STADT
CHAM
BEGEGNUNGERLEBEN

Verein zur Förderung öffentlicher Veranstaltungen und kultureller Bestrebungen der Stadt Cham e.V.